

كتاب في التصوف

﴿ خلاصة التصانيف ﴾

في التصوف

﴿ لحجة الإسلام الشيخ محمد بن محمد الفزالي ﴾

(عربها من اللغة الفارسية : إلى اللغة العربية)
مولانا المارف بالله المرحوم الشيخ محمد أمين الكردي
الأردي الشافعى النقشبندى (المتوفى ليلة الأحد
إثنى عشر دير العاشر سنة ١٣٢٢) ابن الشيخ
فتح الله زاده رزقه الله الحسنى وزياده

(وليه خاتمة في الذكر للعرب)

﴿ حقوقطبع محفوظة لنجل العرب ﴾

نجل العرب

(الطبعة الثالثة بطبعه السعادة بجوار محافظة مصر)

كتاب الحج

﴿ خلاصة التصانيف ﴾

في التصوف

﴿ لحج الإسلام الشيخ محمد بن محمد الغزالى ﴾

(عربها من اللغة الفارسية : إلى اللغة العربية)
مولانا المارف بالله المرحوم الشيخ محمد أمين الكردي
الأربيلي الشافعى القشنبى (المتوفى ليلة الأحد
مائي عشر دير الأول سنة ١٣٢٢) ابن الشيخ
فتح الله زاده رزقه الله الحسى وزياده

(ويليه خاتمة في الذكر المعرب)

﴿ حقوق الطبع محفوظة لنجل العرب ﴾



(الطبعة الثالثة بطبعه السعادة بجوار محافظة مصر)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله الذي أودع لطائف أسراره في قلوب العارفين .
وجعل البيان طریقاً لوصولها إلى المسترشدين . والصلوة والسلام
على أفضح الأنبياء لساناً . وأوضحهم بياناً . وعلى الله وصيحة
المهادين . وعلى جميع علماء شريعة العاملين ﴿أَمَا بَعْد﴾ فيقول
المستعين بربه المبين . الفقير إليه (محمد أمين) الشافعى مذهبها .
النقشبندى مشرباً . الـکردى نسبة . الأربلي بلدة . الأزهري .
إقامة . أنه قد أخلفنى الله وله الحمد بدرة غريبة من العلوم الإلهية .
وشحة بوشاح اللغة الفارسية . فاحتاجت عمن ليس له إمام بها
وهي من أقدس تصانيف العالم العلامة . والبحر الفهامة . حجة
الإسلام الشيخ محمد بن محمد بن محمد الفزى الطوسي صاحب (كتاب
الإحياء) وهو النفي عن التعريف قدس الله سره . وأفاض على
ال المسلمين برء . فرأيت من نصيحة المسلمين . وخدمة الدين . أن
أستعين بالله على ترجمتها من (الفارسية إلى العربية) مع رقة اللفظ
وجزالة المعنى . وسهولة المبنى . كي ينتفع بها الخاص والعام . والله
أسأل أن يعن علينا بالفوز بدار السلام قال . ناقلها الفارسى في بيان
سبب تأليف الأستاذ لهذه الرسالة الموسومة (بخلاصة التصانيف)

بعد الشفاء على الله تعالى وما يتصل به ما هذَا ترجمة (أَمَا بَعْدُ) فقد
كان رجل من تلاميذه حجة الإسلام محمد بن محمد الغزالى . قدس
الله سره العالى . قد تعب في تحصيل العلوم مدة من السنين حتى
حاز من كل فن نصبياً وافرا في ذات يوم من الأيام صار يتفكر
في نفسه ويقول أني قد أتعبت نفسي مدة طويلة في تحصيل تلك
العلوم والآن لا أدرى أى علم أفعى لي منها ليكون سبباً لهدايتي
ويقودني في عرصات القيمة . ولا أدرى أيضاً غير النافع منها حتى
أتباعد وأحترز منه كما قال عليه الصلاة والسلام (نمود بالله من علم
لا ينفع) وما زالت هذه الفكرة تغلب عليه حتى حلته على أن
يكتب إلى شيخه كتاباً يستفتية فيه عن قصته هذه وسائل أخرى
ويطلب منه مع ذلك النصيحة والدعاء . قال فيه . مولاي . أن كان
الطريق إلى جوابي مدوناً في كتبك العديدة كإحياء العلوم وكيمياء
السعادة وجواهر القرآن . وميزان العمل والقسطاس المستقيم .
ومراجعة القدس . ومنهاج العبادين . وأمثالهما فإن خادمك ضعيف
كليل الطرف عن المطالعة فيها فأطلب من سيدى وأستاذى مختصر
أقواء كل يوم وأعمل بما فيه إلى آخر ما قال فكتب الشيخ في ردده
الكتاب الآلى وأرسله إليه وهو قوله رضي الله عنه أعلم أيها الولد
المزيز والصاحب المخلص . أطّال الله بقامك في طاعته وسلك بك

طريق أحبابه . أن جميع نصائح الأولين والآخرين بمجموعة في
أحاديث سيد المرسلين . صلى الله عليه وسلم لأنّه هو الذي أوصى
جوامع الكلام فكل ناصح مهما نصح فهو متطلّل على موائد نصحه .
صلى الله عليه وسلم (فإن وصلك شيء من النصائح النبوية فلا حاجة
لذلك إلى نصائحني . وإن لم يصل إليك شيء منها فقل لي ما الذي حصلت
من علومك فيما مضيتك من عمرك الذي ضيّعته سدى) أيها الولد
كل نصائح الأولين والآخرين في مقالات سيد المرسلين مكتوبة
للعالمين وكل منها يفيد فائدة تامة فنها هذا الحديث وهو (علامة
أعراض الله عن العبد اشتغاله بالاعمال يعنيه وأن أمرًا ذهب بساعة من
عمره في غير ما خلق له لجدير أن يطول عليها حسرته ومن جاوز
الأربعين ولم يغلب خير شره فليتجهز إلى النار) فيه النصيحة والوعظة
كافية لأهل الدنيا . يا ولدي فعل النصيحة سهل والصعوبة في قبولها
والعمل بها لأن طم النصيحة في فم عابد الهموي من المنيات محبوبة
على العموم خصوصا عند من يبذل همة في طلب علوم الرسم
والفضل والمهارة ونحوها لاكتساب المز والشرف الدنيوي لأنّه
إنما يقصد بتحصيل العلوم مجرد العلم دون العمل به لينسب إليه
العلم ويقال فلان حالم فاضل بهذه عقيدة فاسدة وهذا القدر هو
(نهاية مذهب الفلسفه) والعياذ بالله إذ غایتهم تحصيل العلم بدون

الثفات إلى العمل ولم يلْعُمُوا أن العلم يكون عليهم حجة بالغة وهم في غفلة عن قوله صلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (أن أشد الناس عذاباً يوم القيمة عالم لم ينفعه الله بعلمه) وروى الإمام أحمد والبيهقي عن منصور بن زادان قال بلغنا (أن العالم إذا لم ينتفع بعلمه تصبح أهل النار من نعم ربيه ويقولون له ماذا كنت تفعل يا خيرت فقد آذينا بذنب ربحك أما يكفيك مانحن فيه من الأذى والشر فيقول لهم كنت عالماً فلم أنتفع بعلمي) وحكي أن بعض أكابر أصحاب الجند رأوا في نومه بعد وفاته فقال ما فعل الله بك قال طاحت تلك الإشارات . وغابت تلك العبارات . وفنيت تلك العلوم . وقدت تلك الرسوم وما تفعنا لا ركيعات كنا نركبها في جوف الليل أيها الولد ينبغي أن لا تكون مقلساً من الأعمال . خالياً من الأحوال والمعاني الشريفة العالية . وأعلم يقيناً أن العلم بعجرده لا يأخذ يدك يوم القيمة ويتبين لك هذا بضرب مثال أرأيت لو أن رجلاً يحسن الحرب بينما هو يسير في مفارة ومعه عشرة سيف هندية وقصى وسهام في غاية الجودة وقد تقلد بها إذ فاجأه أسد عظيم هل تدفع عنه هذه الأسلحة بعجردها من شر الأسد شيئاً أنت على يقين تام بأنها لا تقوى عليه شيئاً حتى يستعملها فيما قصد منها فكذلك لو أن شخصاً علم مائة ألف مسألة ولم يعمل واحدة فأنت تعلم

أن هذا العلم لا يفيده فائدةً مَّا . ولنضرب لك مثلاً آخر فنقول
لو أن شخصاً به مرض وضعف من الحرارة والصفراء وعلم علماً
ليس معه شك أن شفاؤه في تناول السكتجين ولكن له لم يتناوله
فهذا العلم ليس بنافع في الشفاء ولا دافع للداء حتى يحصل به
لوكات أثني رطل خرم تكن لتصير نشواناً إذا لم تشرب
فأعلم أنه لا يفيدك كثرة تحصيل العلم وجمع الكتب مالم
تعمل . يا ولدي أن لم تكن مستعداً لاتصال رحمة الإله عن وجل
بالعمل الصالح لم تصل إلى رحمته . واسمع الدليل من القرآن (وأن
ليس للإنسان إلا ما سعى) يا ولدي أن ظننت أن هذه الآية منسوخة
فإذا تقول في قوله تعالى في آيات أخرى (فنـ كان يرجوا لقاء ربه
فليعمل عملاً صالحاً) وفي قوله (جزءاً بما كانوا يعملون) وفي قوله
(إن الذين آمنوا وعملوا الصالحات كانت لهم جنة الفردوس نزلاً
خلالـين فيها) وفي قوله (إلا من تاب وآمن وعمل عملاً صالحاً)
وماذا تقول في حديث (بنـي الإسلام على خمس شهادة أن لا إله
إلا الله وأن محمداً رسول الله وأقام الصلاة وإيتاء الزكاة وصوم
رمضان وحجـجـ الـبيـتـ لـمـ استـطـاعـ إـلـيـهـ سـبـيلاـ) وفي حديث (الإيمان
يـقـارـ بالـلـسـانـ وـتـصـدـيقـ بـالـجـنـانـ وـعـملـ بـالـأـرـكـانـ) والـدـلـائـلـ عـلـىـ أنـ
سلامـةـ العـبـدـ بـالـعـمـلـ كـثـيرـةـ لـاـ تـمـدـ وـلـاـ تـحـصـىـ . فإنـ خـطـرـ لكـ مـنـ

كلامي أن العبد يدخل الجنة بعمله لا بفضل الله ورحمته فما فهمت
كلامي . واعلم أنني لا أقول ذلك بل أقول أن العبد يدخل الجنة
بفضل الله وكرمه ورحمته غير أن رحمة الله تعالى لا تصل إلى العبد
إلا إذا كان مستعداً لها ولا تقى لأن يكون مخلقاً ولا يكون كذلك
إلا بامتثال للأمورات واجتناب المنهيات وملازمة الطاعات والقرب
والإخلاص في العمل كما يشير إليه قوله تعالى (إن رحمت الله قريب
من الحسنين) حيث أخبر تعالى بقرب رحمته من الحسنين وقد
قال صلى الله عليه وسلم (الإحسان أن تعبد الله كأنك تراه) فهو فيد
بعد رحمته من غير الحسنين . فإن لم تكن مستعداً لرحمته على
الوجه المذكور لا تصل إليك رحمته وإذا لم تصل إليك رحمته
لا تدخل الجنة فإن قال أحد أن العبد يدخل الجنة بمجرد الإيمان قلنا
نعم ولكن حتى يذوق صعوبة العقبات التي لا يسهلها إلا صالحتات
الأعمال إذ لا يصل العبد إليها إلا بالعبور على الصراط وما مشينا
عليه إلا على صورة مشينا على الصراط المعنوي في هذه الدار وما
أختلف الناس في السرعة والبطء إلا باختلافهم هنا في المبادرة إلى
الطاعة والتخاف عنها فمن تحفظ هنا حفظ هناك ومن أبطأ هنا زلت
به قدمه هناك كما أن شربنا من حوض النبي صلى الله عليه وسلم
يكون بقدر تضلعنا من الشريعة المطهرة وإذا فعنى كون دخول

الجنة بفضل الله أن يوفقك الله لصالح العمل بفضله لتكون صالحة
ومتيئنا لرحمته وفضله فيدخلك الجنة . يا ولدي أعلم يقيناً أنك أن لم
تعمل لم تأخذ أجرة العمل . وحكي أن عبداً من بنى إسرائيل عبد الله
خلصاً سنتين عديدة فأراد الباري جل وعلا أن يظهر إخلاصه
للملائكة فبعث الله ملكاً يخبره أن الله تعالى يقول إلى متى تسعى
هذا السعي وتتعب نفسك في العبادة وأنت من أهل النار فأخبره
الملائكة يا قاله المولى فقال العبد في جوابه أنا (عبد) وشأن العبد
ال العبودية وهو (إله) وشأن الألوهية لا يعلمه إلا هو . فرجم الملك
إلى ربه وقال إلهي أنت تعلم السر وأخف وتعلم ما قاله عبده فقال
الله تعالى إذا كان هذا العبد مع ضعفه لم يرجع عنا فكيف نرجع
عنه مع كرمنا (أشهدوا ياملاشكتي إني قد غفرت له) يا ولدي
أسمع حديث النبي صلى الله عليه وسلم ماذا يقول (حاسبوا أنفسكم
قبل أن تحاسبوا زنوا قبل أن توزنوا) وقال أمير المؤمنين على
كرم الله وجهه (من ظن أنه بدون الجهد يصل إلى الجنة فهو
مترن ومن ظن أنه يبذل الجهد يصل فهو متعن) وقال الحسن البصري
رحمه الله تعالى (طلب الجنة بلا عمل ذنب من الذنوب) وفي الحديث
القدسى (ما أقل حياء من يطمع في جتنى بغیر عمل کیف آجود
برحمتی علی من بخل بطاعتی) وقال أحد الأکابر (الحقيقة ترك

ملاحظة العمل لا ترك العمل) وحديث المصطفى صلى الله عليه وسلم
أحسن وأشرف وأوضح من الكل حيث قال (الكتاب من دان
نفسه وعمل لما بعد الموت والأحق من اتبع نفسه وهواء وتنى
على الله) يا ولدي كثيراً أحييت الليل بذكر الله والطالعة ولا
أدرى ما الباع لك على ذلك أن كان غرضك الدنيا أو جذب حطامها
وتحصيل المناصب والمباهة على أقرانك وأمثالك فويل لك ثم
ويل لك وإن كان غرضك إحياء الشريعة والدين الحمد لله وتهذيب
الأخلاق فظلك طوبى لك ولقد صدق من قال

سهر العيون لغير وجهك ضائع وبكاؤهن لغير فقدك باطل
وقال رسول الله صلى الله عليه وسلم (عش ما شئت فإنك ميت
وأحب ما شئت فإنك مفارقك واعمل ما شئت فإنك عزيز به)
ما فائدتك في تحصيل علم الكلام والخلاف والطلب والدواين
والأشعار والنحو والتصريف وغيرها ما حصلت غير
تضييع عمرك في الفنلة عن جلال الله وعظمته وقدره لأنني قرأت
في الجليل عيسى عليه السلام . أن العبد إذا مات ووضع في قبره يسأله
الله تعالى بنفسه أربعين سؤالاً لها (عبداً قد ظهرت منظر الخلق
ستين هل ظهرت منظرى ساعة) يا ولدي كل يوم ينادي في قلبك
وإن لم تسمع (ما تصنع بغيري وأنت مخوف بخيري) يا ولدي العلم

بغير عمل جنوبي والعمل بغير علم أجنبي لأن العلم أن لم يساعدك
اليوم عن المعاصي ولم يصيرك طائعاً لم يساعدك غداً عن نار جهنم
فإن لم تعمل اليوم ولم تدارك ما فاتك من الأيام الماضية غداً في
القيامة تقول (فارجعنا نعمل صالحنا) فيقال لك أيها الأحق أنت
أتيت منها فكيف ترجع إليها . يا ولدي الهمة العالية أن تصرف
روحك في الطاعات قبل فرار روحك من الجسد بالموت لأن الدنيا
منزلك إلى أن تصلك إلى المقابر و هو لاء القوم الذين في منازل المقابر
ينتظرونك في كل لحظة إلى أن تصلك إليهم فالخدر الخدر من أن
تذهب بغير زاد . قال الصديق الأكبر (الأجساد قفص الطيور
أو اصطبل الدواب) فتأمل في نفسك من أيهما أنت . فإن كنت
من الطيور أصحاب الأعشاش سمعت صوت طبل (إرجعي إلى ربك
راضية مرضية) فطر لتجلس مكان أعلى . وإن كنت من الدواب
والعياذ بالله كنت من قال الله فيهم (أولئك كالأنعام بل هم أضل)
واعلم يقيناً أنك حينئذ بعثت ذخيرتك في زاوية إلى هاوية . فقل
أن الحسن البصري عطش يوماً وكان شديد الحر فأقى له بقدح
من الماء البارد فلما مسه يده وأحس ببرودة مائه صاح صيحة عظيمة
وخر مغشياً عليه فوق القدح من يده فلما أفاق قيل له ما الذي حصل
لنك قال ذكرت آية أهل النار حين ينادون أهل الجنة (أن أفيضوا

علينا من الماء) يأولدى أن كان يكفيك العلم المجرد ولم تتحج إلى العمل فهذا تقول في نداء هل من سائل هل من تائب هل من مستغفر لأنه ورد في أخبار صحيحة أنه إذا مرضى نصف الليل والناس نيا م ينادي المولى سبحانه وتعالى بنفسه (هل من تائب هل من سائل هل من مستغفر) ولذا صار القيام والاستغفار بالأحس哈尔 مطلوبا قال تعالى (كانوا قليلا من الليل ما يهجمون وبالأحساح لهم يستغفرون) قيل أن جماعة من الصحابة رضي الله عنهم كانوا جالسين ذات يوم بين يدي النبي صلى الله عليه وسلم فذكر واعبد الله بن عمر ابن الخطاب بخير فقال صلى الله عليه وسلم نعم الرجل هو لو يصل إلى الليل . وأيضا قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لأحد الصحابة (لا تكثر النوم بالليل فإن كثرة النوم بالليل تدع صاحبها فقيرا يوم القيمة) يأولدى قوله تعالى (ومن الليل فتهجد به نافلة لك) أمر (وبالأحساح لهم يستغفرون) شكر (والمستغفرين بالأحساح) ذكر . يقول النبي صلى الله عليه وسلم (ثلاثة أصوات يحبها الله تعالى صوت الديك وصوت الذي يقرأ القرآن وصوت المستغفرين بالأحساح) ويقول سفيان الثوري رحمه الله تعالى . إن الله تعالى رحما تهبه وقت الأحساح تحمل الأذكار والاستغفار إلى الملك الجبار . وأيضا له . إذا كان أول الليل نادى مناد من تحت العرش

ألا ليقم العابدون فيقومون فيصلون ماشاء الله ثم ينادي مناد في
شطر الليل ألا ليقم القاتون فيقومون فيصلون إلى السحر فإذا كان
السحر ينادي مناد ألا ليقم المستغرون فيقومون فيستغرون فإذا
طلع الفجر نادى مناد ألا ليقم النافلون فيقومون من مفرشم
كالموتى نشروا من قبورهم ، يا ولدى ورد في وصايا لقمان أنه قال
لابنه (يا بني لا يكون الديك أكيس منك ينادي بالأسحار وأنت
نائم) وما أجمل وأليق من قول القائل حيث قال

لقد هتفت في جنح ليل حمامه على قرن وهذا وان لنائم
كذبت ويتلوكنت عاشقا لما سبقتني بالبكاء الجاثم
وأزعم أني هائم ذو صباية لربى ولا أبكي وتبكى البهائم
يا ولدى (خلاصة النصيحة) أن تعلم حقيقة الطاعة والعبادة
ماهى العبادة ؟ هي متابعة الشارع صلى الله عليه وسلم في الأوامر
والنواهى فإن فعلت فعلا ولست بأمر به فليس بعبادة وإن كان
ذلك الفعل في صورة العبادة بل قد يكون عصيانا وإن كان صوما
وصلاة ألا ترى أنه إذا صام شخص يوم العيدين وأيام التشريق
يكون عاصيا وإن كان ما فعله في صورة العبادة لأنه لم يorum به وكذا
من صلى في الأوقات المكرورة أو في الموضع المقصوب يكون
آغا . وأعلم أنه إذا مزح شخص مع عمره فإنه مأجور وإن كان

ذلك في صورة لعب لأن هذا اللعب مأمور به وبذا صار معلوماً أن العبادة الحقيقة هي امثال الأمر لا يجرد الصلاة والصوم لأن الصلاة والصوم لا يمكنان عبادة إلا إذا كانا مأموراً بهما . يا ولدي فليكن جميع أحوالك وأقوالك مأموراً به موافقاً للشريعة لأن علم وعمل الخلوقات بغير فتوى المصطفى صلى الله عليه وسلم ضلاله وسبب للبعد عن الله تعالى وهذا نسخ المصطفى صلى الله عليه وسلم للأعمال السابقة فلا تحرث لسانك بكلمة تكون غير مأمور بها .

وكن متيناً أن طريق الله تعالى لا تقدر أن تصل إلى بغير مالم تؤمر به ولا تصل إليه أيضاً بالشطحات والترهات الصوفية ترسماً بل لا تصل إلى هذا الطريق إلا بقطع الهوى والشهوة وحظوظ النفس بسيف المجاهدات لا بوثبات الشطحات والترهات فإن زعمت الوصول اغتراراً منك بما تبديه من الكلام الرقيق وصفاء الأيام والأوقات وطلقة الآسان مع تعلق القلب بالشهوات والغفلة كان ذلك علامه على الشقاء والوبال وإذا لم تهرب الهوى والنفس بالمجاهدات وتصيرها تحت الشرع لم يكن القلب حياً بنور المعرفة يا ولدي سألت أستلة بعضها لا يكيف بالقول ولا بالكتاب لأنك ذوق وكل ما كان ذوقياً لا يكيف بالقول ولا بالكتاب فقلت علمه إلا إذا وصلت إليه وما مثلك في ذلك إلا كمثل من جهل الحلاوة

أو المراة مثلاً وأراد أن يكifice بمفرد القول والكتابية فلا يقدر
البتة . يارلدى أن كتب عنين لأحد عرف لذة الجماع يسأله عن لذة
الجماع كتب اليه في جوابه . أن هذا ذوق لا تعرفه إلا إذا وصلت
إليه وإنما فلاب يكifice بالقول والكتابية . يارلدى بعض أسئلتك
من هذا القبيل . وأما القدر الذي يكifice بالقول والكتابية فقد
ينته في كتابنا (إحياء العلوم) وغيره من التصانيف . فاطلب هناك
وأما هنا فاقرنا على طريقة الإشارة . وسائلتي عما يجب على مرشد
طريق الحق جل وعلا فاعلم أن أول ما يجب عليه الاعتقاد السليم
الخلال عن البدع (الثاني) التوبة النصوح لأن لا يرجع إلى الزلات
(الثالث) إرضاء الخصاء حتى لا يقى عليه حق الخلق (الرابع)
تحصيل علم الشريعة بقدر ما يعمل بأوامر الله ووقف عن نواهيه
ولا يجب عليه من علم الشريعة سوى ذلك . وأما غير علم الشريعة
فيكifice أن يتعلم القدر الذي به خلاصه ونجاته . وهذا الكلام
يكون معلوماً لك بنقل حكاية وردت عن المشايخ وهي أن الشبل
رحمه الله قال أني خدمت أربعين سنة أستاذ ذوق رأت عليهم أربعمائة ألف
حديث واخترت منها حديثاً واحداً وعملت به وترك باقيها
لأنني تأملت في هذا الحديث الواحد فرأيت فيه خلاصي ونجاتي .
وأيضاً رأيت أن علم الأولين والآخرين مندرج فيه وهو قوله

صلى الله عليه وسلم (إعمل لدنياك بقدر مقامك فيها واعمل لآخر لك
بقدر بقائك فيها واعمل لله بقدر حاجتك اليه واعمل للنار بقدر
صبرك عليها) يا ولدي من هذا الحديث علم لك أنك لا تحتاج للعلم
الكثير وتحصيل كثرة العلم من فروض الكفاية لا من فروض
الأعيان وتأمل في هذه الحكاية حتى تكون متيقنا ورد أن
حاتما الأصم كان من تلامذة شقيق البلخي رحمة الله عليهم فقال
شقيق ذات يوم ياحاتم كم سنة أنت في صحيبي قال ثلاثة وثلاثين
سنة فقال ما الذي حصلت من العلوم وكم فائدة أخذتها مني قال
تحصلت على عان فوائد قال شقيق (إنما هو إنا إليه راجعون) ياحاتم
أنا صرفت عمري معك في تعليمك وأنت ما تحصلت مني على سوى
هذه الفوائد فقال حاتم يا أستاذى أن طلبت مني الصدق فاتحصلت
على غير الذي قلته. ولم أطلب تحصيل غيرها لأنني تيقنت أنني لا
أتحصل على خلاصي ونجاتي في الدارين إلا بهذه الثانية وأن ما سواها
مستغنى عنه بها قال شقيق قل لي ما هذه الفوائد الثانية فقال
(الأولى) نظرت في المخلوقات ورأيت كل واحد منهم اختار محبوبا
فالبعض يصحب الحب إلى مرض الموت والبعض إلى طرف القبر
وبعد ذلك يودعه ويرجمون ولا يدخلون معه القبر وتأملت
لأجد محبوبا يكون لي رفيقا وأنيسافي القبر فوجدت سوى العمل

الصالح فلهذا اخترته وجعلته محبوبًا ليكون رفيقاً ومؤنساً في القبر
فقال شقيق أحسنت يا حاتم (الثانية) نظرت في الخلوقات فرأيت
الكل أسير النفس والهوى وتأملت في قوله تعالى (وَأَمَّا مَنْ خَافَ
مَقَامَ رَبِّهِ وَنَهَى النَّفْسَ عَنِ الْهُوَى فَإِنَّ الْجَنَّةَ مَعِيَ الْمَأْوَى) فلعلت يقيني أنَّ
القرآن حقٌ وخالفت النفس الأمارة بالسوء وشدّدت المنطقة في
المجادلات وما أعطيتها ماربها وأما لها حتى اقادت تحت طاعة الحق.
قال شقيق بارك الله فيك (الثالثة) نظرت إلى هذا الخلق فرأيت كلَّ
واحد يسيء ويتعصب في تحصيل شيءٍ من حطام الدنيا وما تحصلوا
عليه حفظوه وفرحوا به لظنهم أنَّهم تحصلوا على شيءٍ ثم نظرت في
قوله تعالى (مَا عَنْدَكُمْ يَنْفَدُ وَمَا عَنْدَ اللَّهِ بَاقٍ) فاحصلته وجنته في سبعين
تصدقـت به على الفقراء وجعلته وديعة عند الله ليكونـ لـ عنـده باقياً
وزادـ مـ دـ خـرـ آـ لـ آخرـ قـالـ شـقـيقـ أـ حـسـنـتـ (الرابـعـةـ) إـنـيـ نـظـرـتـ
فـ هـذـاـ عـالـمـ فـ رـأـيـتـ قـوـمـاـ يـظـنـونـ أـنـ شـرـفـ الإـلـاـسـانـ وـعـزـهـ بـكـثـرـةـ
الـأـقـارـبـ وـالـعـشـائـرـ وـفـتـخـرـونـ بـهـاـ وـقـوـمـاـ يـظـنـونـ أـنـ شـرـفـ الإـلـاـسـانـ
وـكـبـرـيـاءـ بـكـثـرـةـ الـأـمـوـالـ وـالـأـوـلـادـ فـاقـتـخـرـواـهـاـ .ـ وـيـعـضـاـيـظـنـونـ أـنـ
الـعـزـ وـالـشـرـفـ بـالـغـضـبـ وـالـسـبـ وـالـفـرـبـ وـسـفـكـ الدـمـاءـ فـاقـتـخـرـواـ
بـذـلـكـ وـنـظـرـتـ فـيـ قـوـلـهـ تـعـالـيـ (أـنـ أـكـرـمـكـ عـنـدـ اللـهـ أـقـاـمـكـ) فـلـعـلتـ
أـنـ الـقـرـآنـ حـقـ وـإـنـ ظـنـنـوـنـ الـخـلـقـ خـطـأـ فـاـخـتـرـتـ التـقـوىـ حـتـىـ أـ كـوـنـ

عند الله من المكرمين قال شقيق أحسنت (الخامسة) نظرت إلى هذه
الخلق فرأيت قوماً يبغض ويحسد بعضهم بعضاً بسبب حب المال
والجاه وإنى نظرت في قوله تعالى (نحن قمنا بهم معيشتهم في
الحياة الدنيا) وإنى علمت أن هذه القسمة ثابتة في الأزل لا اختيار
لأحد فيها فما حسدت أحداً بعد وروضت بقسمة الباري تعالى
واصطلحنا مع أهل الدنيا قال شقيق أحسنت (السادسة) نظرت
إلى هذا العالم فرأيت بعضهم يهادى ببعضاً بسبب أغراض نفسانية
ووساوس شيطانية ونظرت في قوله تعالى (إن الشيطان لكم عدو
فاتخذوه عدوا) وعلمت أن القرآن حق وإن غير الشيطان وأتباعه
لا يكون عدوا فاتخذت الشيطان عدو ولم أطعمه في أمر ما
وامتثلت أمر الله تعالى وراقت عظمته ولم أعاد أحداً من خلقه وعلمت
أن الصراط المستقيم في قوله تعالى (ألم أهدك يا بني آدم أن لا
تعبدوا الشيطان أنه لكم عدو مبين وأن عبدوني هذا صراط مستقيم)
قال شقيق أحسنت يا حاتم (السابعة) نظرت في هذا العالم فرأيت
كل واحد يصرف غاية جهده وقد أذل نفسه في تحصيل القوت
وبسبب ذلك قد وقعوا في الحرام والشبهات ونظرت في قوله تعالى
(وما من دابة في الأرض إلا على الله رزقها) وفي قوله تعالى (وأن
ليس للإنسان إلا ماسع) فعلمت أنني أحد الدواب في الأرض وإن
رزق مضمون منه تعالى وإنى مكلف بالسعى في طلب الآخرة فاشتغلت

بأنه أطلق قال شقيق أحسنت (الثامنة) نظرت إلى هذا الخلق فرأيت
بعضًا يعتمد على ماله وملوكيه وبعضاً يعتمد على حرفه وصناعته وبعضاً
يعتمد على مخلوق مثله وأمّلت في قوله تعالى (ومن يتوكل على الله
فهو حسبي) فتوكلت على الله تعالى وهو حسبي ونم الوكيل قال
شقيق أحسنت يا حاتم وفقك الله تعالى إلى نظرت في التوراة والإنجيل
والزبور والفرقان فوجدت ما في الكتب الأربع لا يخرج عن هذه
الفوائد المئانية والذي يعمل بها كأنه عمل بما في الكتب الأربع وهذه
الحكاية صار معلوماً لك أنك لا تحتاج إلى كثرة العلم ولترجع الآن
إلى ما نحن فيه ونذكر لك مما يحب في حق سالك طريق الحق
(الخامس) أن يكون له مرشد ومربي ليدلله على الطريق ويرفع عنه
الأخلاق المذمومة ويضع مكانها الأخلاق المحمودة ومعنى التربية
أن يكون المربي كالزارع الذي يربى الزرع فكلما رأى حجرًا أو نباتًا
مضراً بالزرع قلعه وطرحه خارجاً ويسقى الزرع مراراً إلى أن ينمو
ويتربي ليكون أحسن من غيره وإذا علمت أن الزرع تحتاج للمربي
علمت أنه لا بد للسالك من مرشد مربي لأن الله تعالى أرسل
الرسل عليهم الصلاة والسلام للخلق ليكونوا دليلاً لهم ويرشدوهم
إلى الطريق المستقيم قبل انتقال المصطفى عليه الصلاة والسلام إلى الدار
الآخرة قد جعل الخلفاء الراشدين نواباً عنه ليدلوا الخلق إلى طريق
الله وهذا إلى يوم القيمة فالسالك لا يستغني عن المرشد البتة، وشرط

المرشد أَنْ يَكُونَ عَالِمًا لَكِنْ لَيْسَ كُلَّ عَالِمٍ يَصْلُحُ لِلإِرْشادِ بِلَا بُدَّ أَنْ
يَكُونَ عَالِمًا لِهِ أَهْلِيَةً صَنَاعَةِ الإِرْشادِ وَهُذَا الْمَرْشُدُ عَلَامَاتٌ وَنَحْنُ
نَذْكُرُ لَكَ مَا لَا بُدَّ لَمِنْهَا بِطَرِيقِ الإِجْمَالِ حَتَّى لَا يَدْعُ الإِرْشادَ كُلَّ مُتَحِيرِ
فَالْمَرْشُدُ هُوَ الَّذِي يَكُونُ قَدْ خَرَجَ مِنْ يَاطِئِهِ حُبُّ الْمَالِ وَالْجَاهِ وَتَأْسِيسِ
بَنْيَانِ تَرِيَتِهِ عَلَى يَدِ مَرْشُدٍ كَذَلِكَ وَهُلْمٌ حَتَّى تَتَنْهَى السَّلْسَلَةُ إِلَى النَّبِيِّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَذَاقَ بَعْضَ الرِّيَاضَاتِ كَقَلَةِ الْأَكْلِ وَالْكَلَامِ
وَالنُّومِ وَكُثْرَةِ الصَّلَاةِ وَالصَّدَقَةِ وَالصَّوْمِ وَاقْبَسَ نُورًا مِنْ أَنُورِ
سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاشْتَهَرَ بِالسِّيرَةِ الْحَسَنَةِ وَالْأَخْلَاقِ.
الْمَحْمُودَةُ مِنْ ضَبْرٍ وَشَكْرٍ وَتَوْكِلٍ وَيَقِينٍ وَطَمَائِنَةٍ وَسَخَاءٍ وَقَنَاعَةٍ
وَأَمَانَةٍ وَحَلْمٍ وَتَوَاضِعٍ وَمَعْرِفَةٍ وَصَدْقَةٍ وَوَقَارٍ وَحَيَاءٍ وَسَكُونٍ وَتَأْنِيَةٍ
وَأَمْنَالَهَا وَأَطْهَرَهَا مِنِ الْأَخْلَاقِ الْفَنِيمِيَّةِ كَالْكِبْرِ وَالْبَخْلِ وَالْحَسْدِ وَالْحَقْدِ
وَالْحَرْصِ وَالْأَمْلِ الطَّوِيلِ وَالْطَّلِيشِ وَنَحْوُهَا وَسَلَمَ مِنْ تَمْصِبِ
الْمُتَعَصِّبِينَ وَاسْتَغْنَى عَنْ عِلْمِ الْمُتَكَلِّفِينَ بِالْعِلْمِ الْمُتَلِقِّ عنْ رَسُولِ اللَّهِ الْمَصْلِيِّ.
اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَالاِقْتِداءُ بِعَثْلِهِ هُوَ الْمَرْشُدُ هُوَ عَيْنُ الصَّوَابِ وَالظَّفَرِ
بِعَثْلِهِ نَادِرٌ لَا سِيَّمَا فِي هَذَا الزَّمَانِ فَإِنَّهُ كَثُرَفِيهِ مِنْ يَدْعُ الإِرْشادَ هُوَ
فِي الْحَقِيقَةِ يَدْعُ النَّاسَ إِلَى الْهُوَ وَالْلَّغْوِ بِلَا دَعْيٍ كَثِيرٌ مِنَ الْمُلْحَدِينَ.
الْإِرْشادُ بِخَالِفَةِ الشَّرِيعَةِ وَبِسَبِبِ غَلْبَةِ هُؤُلَاءِ الْمُدْعَيْنِ اخْتَفَى الْمَرْشُدُونَ
الْحَقِيقَيْوْنَ فِي أَرْكَانِ الزَّوَاياِ وَبِعَا ذَكْرَ نَاهِ عَلَمٍ بَعْضِ عَلَامَاتِ الْمَرْشُدِ

ال حقيقي حتى أنه من وجد متخلفاً بها عالم أنه من المرشدين ومن لم يكن متخلفاً بها عالم أنه من المدعين فإن تحصل أحد على مثل هذا المرشد وقبله المرشد وجب عليه احترامه ظاهراً أو باطناً فالاحترام الظاهري أن لا يجادله ولا ينكر عليه ولا يقيم الحجة عليه في أي مسألة ذكرها وأن تتحقق خطأه وأن لا يظهر نقصه أمام المرشد بفرش السجادة إلا أن يكون إماماً فإذا فرغ من الصلاة ترك السجادة تأدباً معه وأن لا يتنفل كثيراً في حضرته وأن يفضل كل ما أمره به قدر استطاعته وأن لا يسجد له ولا لغيره لأنَّه كفر وأن يبالغ في امتثال أمره ولو كان ظاهرة في صورة المعصية . والاحترام الباطني إن كل مبادله له في الظاهر لا ينكره في الباطن وإنما كان منافقاً فإن لم يقدر على ذلك ترك صحبته حتى يكون مافقاً باطنه موافقاً ظاهراً لأنَّه لا فائدة في الصحبة مع الإنكار بل ربما تكون سبباً في هلاكه (السادس) مخالفة سياسة النفس وهذا لا يتيسر إلا ترك جلسات السوء للتقصير عنه يد تصرف شياطين الإنس والجن وترتفع عنه التلויות الشيطانية (السابع) أن تختار جميع أحوال القراء لأنَّ أصل هذا الطريق فراغ القلب من حب الدنيا فإذا لم تختار جميع أحوال القراء وجدت في قلبك الأسباب الدنيوية فقل أنَّ تقدر على الخلاف من جهة فرك تلك الأسباب يكون سبباً لفراغ القلب من حب الدنيا ولا يتيسر لك هذا

الترك إلا بذلك الاختيار وهذه السبعة واجبة على سالك طريق الله
وسألت أيضاً ما هو التصوف فاعلم أن التصوف شيئاً من الصدق مع
الله تعالى وحسن المعاملة مع الناس فكل من صدق مع الله وأحسن
معاملة الخلق فهو صوف والصدق مع الله تعالى هو أن يفني العبد
حظوظ قسه لأمره تعالى وحسن المعاملة مع الخلق هو أن لا يفضل
مراده على مرادهم مادام مرادهم موافق للشرع لأن كل من رضي بخالفة
الشرع أو خالفه لا يكون صوفياً وإن أدعى التصوف يكون كذلك
وسألت ما هي العبودية؟ فاعلم أن العبودية هي عبارة عن دوام حضور
العبد مع الحق تعالى بلا شعور الغير بل مع التهوّل عن كل مأساة
وهي لا تتأتى إلا بثلاثة أشياء (الأول) الاتباه لأمر الشرع (الثاني)
الرضا بالقضاء والقدر وقسمة الله تعالى (الثالث) ترك طلب اختيار
نفسك وفرحت باختيار الله تعالى لك. وسألت ما هو التوكّل فاعلم أن
التوكّل أن تثق بما وعدك الله ثوقاً لاتضعفه الحوادث مما كثرت
وتعاظمت يعني أن يكون لك عام اليقين بأن كل ما قسم لك يصل
إليك وأن اجتمع أهل الدنيا . ليدفعوه عنك وكل مالم يقسم لك لن
يصل إليك وأن ساعدك أهل الدنيا . وكذلك سألت ما هو الإخلاص
فاعلم أن الإخلاص هو أن تكون أفعالك كلها صادرة لله تعالى بحيث
لا يكون في قلبك تفات لشيء من الخلق حين العمل ولا بعده لأن تحب

ظهور أثر الطاعة عليك من نور الوجه وظهور رأثر السجود في جبتيك
ومن علامات إخلاصك أن لا تفرح بثناء الخلق عليك ولا تحزن
بنهم لك بل يستوى عندك الأمران . واعلم أن الرداء يتولد من عظمة
الخلق عندك فملاجه أن ترى الخلق مسخر آلة قدرة الله وتلاحظ أن
الناس مثل الجمادات لا قدرة ولا إرادة لهم فلا يقدرون على أن يصلوا
إليك قياماً ولا ضر آفإذا فعلت ذلك خلصت من هذا المرض وإلا فـ
دمت تظن أن الخلق قادر ونور يدون لا يرتفع عنك الرياء يا ولدي أما
بقية أسئلتك فبعضها مسطر في كتبى فأطلبه هنا وبعضها لا تبني
كتابه لكن إذا عملت على علمت يكشف لك عن حقيقته . يا ولدي
إذا أشكل عليك شيء بعد هذه فلاتسألني إلا بسان الحال قال تعالى
(ولو أنهم صبروا حتى تخرج إليهم لكان خيراً) واقبل نصيحة الخضر
عليه السلام المشار إليها بقوله تعالى (فلا تأسلي عن شئ حتى أحدث
لك منه ذكرآ) ولا تستعجل بالسؤال لأنك تصل إلى وقت يكون
هو المبين لك ألا ترى إشارة قوله تعالى (سأركم آياتي فلاتستجلون)
واعلم يقيناً أنك إن لم تسر لم تصل ولم تر قال تعالى (أو لم
يسروا في الأرض فينظروا) يا ولدي إذا ذهبت في طريق الله
سرعاً ترى العجائب . يا ولدي لا بد لك مع العمل من بذلك روحك
في سبيل الوصول إلى حضرة الحق فإن العمل بدون بذلك الروح

لا يفيد . قال ذو النون المصري رحمة الله تعالى عليه لأحد التلامذة
أن قدرت على بذل الروح فتعمل . وإن لا فلا تشتعل بترهات الصوفية
والقال . يا ولدي أختصر لك النصيحة في عاينة أشياء أربعة تركية
وأربعة فعلية حتى لا يكون عالمك يوم القيمة خصما لك وحجة
عليك أما التركية فأحددها ترث الماناظرة بقدر إمكانك وإقامة الحجة
على كل من يذكر مسألة فإن آفاث ذلك كثيرة وضرها أكثر
من نفعها إذ هي منبع كل الأخلاق النميمة كالرياء والخدود والكبر
والعداوة والمباهاة وغيرها فإن وقعت بينك وبين غيرك مسألة
وأنت تريد بالمناقشة أن يكشف الحق جاز لك البحث في تلك
المسألة بهذه النية ولصدق هذه النية علامتان إحداهما أن لا تفرق
بين أن يكشف الحق على لسانك أو لسان خصمك بل تحب
أن تكشف الحقيقة على يد خصمك ليكون ذلك أدعي له إلى
قبولها لأن قبوله من تمسك أقرب إلى قبوله منك ثانية مما أن يكون
البحث في الخلوة أحب إليك منه في الملاً أما إذا قلت لأحد مسألة
وأنت تعلم أن الحق يدك وهو يستهزئ فالخذر من أن تقيم الحجة
معه واترك الكلام فإنه يؤدى إلى الوحشة فلا تكون معه فائدة
ووهانا ذكر لك فائدة . إن علم أن السؤال عن الأشياء المشبكة مثل
عرض المريض علته على الطيب والجواب مثل سعي الطبيب في

شفاء هذا المرض فالجهلاء مرضى والعلماء أطباؤهم والعالم الناقص
لا يليق أن يكون طيباً لهم بل الذي يداوى المرضى هو العالم
الكامل لأنّه هو الذي يؤمّل فيه أن يعرف حقيقة العلة وقد يكون
المرض شديداً لا يمكن علاجه فهارة الطبيب تكون في عدم
الاشتغال بعلاجه . واعلم أنّ مرض الجهل أربعة أقسام ثلاثة لاعلاج لها
واحد يمكن علاجه فالأول أن يكون السؤال أو الاعتراض ناشئاً
عن حسد والحسد مرض لا علاج له واعلم أنك كلما أجبته بأى جواب
ترى أنه توضّح له لا يزيدك جوابك إلا حسداً ولا يزيدك حسداً إلا
تكبر آفيناً أن لا تشتعل بمحاباه وما أحسن قول الشاعر
كل العداوة قد ترجى إزالتها إلا عداوة من عاداك من حسد
وتدنيزه أن تركه عرضه وتعرض عنه عملاً بقوله تعالى:
(فَأَعْرِضْ عَنِ الْمُنْكَرْ كُلُّهُ وَلَا يُرِدْ إِلَّا حَيَاةُ الدُّنْيَا) فإذا تعرّضت
له وانتقلت عدواه فقد أشعلت نار حسده التي هي مما يحيط بالأعمال
كما في الحديث (الحسد يأكل الحسنات كما تأكل النار الحطب)
الثاني أن تكون العلة من الحماقة وهذا لا يمكن علاجه لقول عيسى
عليه السلام (ما يحيط به إحياء الموتى ولكن عجزت عن إصلاح
الآحق) وهذا هو الذي اشتغل يومين أو ثلاثة بتحصيل العلم ولم
يشرع في العلوم العقلية أصلاً ومع هذا يعارض على العلماء الذين

حرفو اعمرهم في تحصيل العلوم ولم يعلم أن الاعتراض على العالم العظيم من طالب صغير لا يكون إلا من الجهل وعدم المعرفة فهذا لم يعرف قدر نفسه ولا قدر هذا العالم من حقيقته وعدم معرفته فينبغي أن تمرص عن هذا أيضاً ولانشتعل بمحوا به (الثالث) أن يكون السائل مسترشدآليس فيه أهلية لفهم كلام الأكابر لقصور فهمه عنه ويسأل على جهة الاستفادة عن غواصين الأمور التي يكون قاصراً عن إدراك حقائقها ولا يرى قصور فهمه فلا تشتعل بمحوا به أيضاً لأن النبي صلى الله عليه وسلم قال (نحن معاشر الأنبياء أمرنا بأن نكلم الناس على قدر عقولهم) (الرابع) أن يكون مسترشداً ذكيًّا ليبأ عاقلاً ليس مغلوب الفضب والشهوة والحسد وحب المال والجاه بل طالباً لطريق الحق سائلاً من غير تمنٍ فهذا المريض يمكن علاجه غالباً بالاشتغال بمحوا به لائق بل واجب (الثاني) أن تختبرز من الوعظ والتذكرة إلا أن تعلم أنك عملت أولاً بما تقول متأنلاً قبل أن تتكلم قال الله تعالى ليعسى عليه السلام (يا ابن مريم عظ نفسك فإن اتعظت فعظ الناس وإنما فاستحي مني) فإن كنت كذلك وابتلاك الله بالوعظ فاختبرز من شيئاً الأول أن تختبرز من التكلف في الكلام بالعبارات والإشارات والسطحات والأشعار لأن الله تعالى يعد المتكلفين في الكلام أعداء له لأن التكلف يدل على خراب باطن صاحبه وغفلة

قلبه مع أن المقصود من التذكير استحضار مصائب الآخرة والتقصير في خدمة المولى جل وعلا فتأمل في العبر الماضية والعقبات التي في الطريق حتى تخرج من الدنيا بسلامة الإيمان وتنجوم هول قبضة ملك الموت وسؤال منكر ونكير ورد جوابهما . وأيضاً تأمل في هول القيمة وموافقها وحسابها والميزان والعبور على الصراط والنار ومصائبها فهذا هو الذي ينبغي تذكيره وتذكير الخلق به وتطليمهم على تقصيرهم وعيوبهم لأجل أن توقع في قلوب أهل المجلس خوف حرارة النار و المصائب التي تذكر و اغريتهم في الزمان الماضي بالندم عليه والتحسر على ضياع العمر الذي اتفقى بغير طاعة فاجملة المذكورة بالكيفية المتقدمة يقال لها وعظ مع عدم التكافف في الكلام بالقصاحة والتسجع وغير ذلك لأن مثل الوعظ كثيل صاحب بيت فيه عياله وقد جاء السيل وهو يخاف أن يأخذ البيت ويفرق الأولاد وينادي الحذر الخدر يا أهل البيت أهربوا لأن السيل وصلكم فهذا الرجل في هذه الحالة لا يقول الكلام بالتكافف والعبارات والتسجع والإشارات فثيل الوعظ للخلق يكون هكذا وينبغي أن لا يغيل قلبك حال وعظك إلى صراغ الصارحين وبكاء البكين وغوغاء أهل المجلس بقوفهم إن هذا الوعظ حسن الوعظ والمجلس لأن هذا الميل يتولد عن القفلة بل ينبع أن يكون ميله حال الوعظ إلى تحويلهم عن الدنيا إلى الآخرة وعن

للهمصية إلى الطاعة وعن الفلة إلى التيقظ وعن الغرور إلى التقوى
وأن يكون كلامه في علم الزهد والعبودية وأن ينظر إلى رغبتهم هل هي
خلاف رضي الأخلاق أو لا وإلى ميل قلوبهم هل هو خلاف الشرع
أو لا وإلى أعمالهم وأخلاقهم النعيمية والحميدة أيهما أغلب والذى
خوفه غالب فيرجعه إلى الرجاء والذى رجاوه غالب فيرجعه إلى
الخوف بكيفية ينصرفون بها من المجلس بحيث لم يبق معهم صفات
ذميمة ظاهرًا وباطناً وتصفون بالصفات الحميدة ويرغبون ومحرصون
على الطاعات التي تكاسلو اعنها ويكرهون العاصي التي كانوا يمحرون
عليها وكل وعظ لم يكن ولم يقل هكذا يكون وبالاً على الوعاظ
والموعظ بل يكون الوعظ غولاً وشيطاناً لأنه يضل الناس عن
طريق الحق ويهلّكهم هلاكاً أبداً ويحب على الخلق أن يهربوا
منه لأن الفساد الذي يفعله لا يقدر الشياطين أن يفعلوه وكل من له
يد القدرة يجب عليه أن ينزله عن المنبر ليدفعه لأنّه من الأمر
بالمعروف والنهي عن المنكر (الثالث) أن لا تغيل إلى الملوك والأمراء
والحكام ولا تخاطلهم ولا تتجالسهم بل ولا تنظر إليهم لأن في
مخالطتهم ومجالستهم آفات كثيرة وإن ابتليت برؤيتهم ومجالستهم
فأترك مدحهم وثنائهم وإذا جاؤك لزيارتكم فسبّيلك أن يكون هكذا فإن
الله يغضب إذا مدح الفاسق والظالم ومن دعا لظالم بطول البقاء فقد

أَحَبُّ أَنْ يَعْصِيَ اللَّهَ تَعَالَى فِي أَرْضِهِ (الرَّابِعُ) أَنْ لَا تَقْبِلَ مِنْهُمْ شَيْئاً
وَإِنْ عَلِمْتَ أَنَّهُ حَلَالٌ لِإِنَّ الْطَّعْمَ فِي مَا لَهُمْ يَكُونُ سَبِيلًا لِفَسَادِ الدِّينِ
وَالْمَدَاهِنَةُ وَالْمَحَابَةُ وَمَرَاعَاةُ جَانِبِهِمْ وَالْمَوَافِقةُ فِي ظُلْمِهِمْ وَيَتَوَلَّهُمْ مِنْهَا
فَسَقِهِمْ وَبَغْوَرِهِمْ وَهَذَا كَلِهُ هَلَاثَةُ فِي الدِّينِ وَأَقْلَمُ مَضَرَّةٍ يَتَوَلَّهُمْ أَنْ
تَخْبِهِمْ وَكُلُّ مَنْ يَحْبُبُ أَحَدًا يَحْبُبُ طَولَ عُمْرِهِ وَإِذَا أَحَبَ طَولَ عُمْرِهِ
أَحَبَ طَولَ خَلْمِهِ وَخَرَابِ الْعَالَمِ وَنَسَالَ اللَّهُ الْأَمَانَ الْأَمَانَ مِنْ أَنْ
يَضْلِكَ الشَّيْطَانُ عَنْ طَرِيقِ الْحَقِّ لِأَنَّهُ يَقُولُ لَكَ الْأَوَّلِيَّ أَنْ تَأْخُذَ مِنْهُمْ
الدرَّاهِمُ وَتَعْطِيهَا لِلْدَّرَاوِيشُ وَتَرْجِعُ الْمَسَاكِينَ بِصَرْفِهَا عَلَيْهِمْ لِأَنَّكَ
تَصْرِفُهَا فِي الْفَرْوَرَةِ وَأَبْوَابِ الْخَيْرِ وَأَمَاهُو فِي صِرْفِهَا فِي الْفَسْقِ وَالْفَجُورِ
لِأَنَّ الشَّيْطَانَ بِهَذَا الطَّرِيقَ سَفَكَ دَمَاءَ خَلْقَ كَثِيرٍ وَآفَاتَ الْطَّعْمَ
كَثِيرَةً ذَكَرَهَا فِي كِتَابِ إِحْيَا الْعِلُومِ فَاطَّلِبْهَا هَنَاكَ يَا وَلَدِي اجْتَنِبْ
هَذِهِ الْأَرْبِعَةِ التَّرْكِيَّةِ، وَأَمَا الْفَعْلِيَّةُ فَأَرْبَعَةٌ أَيْضًا وَلَا بدَ أَنْ تَعْمَلَ بِهَا
(الْأَوَّلِ) يَلْزَمُكَ أَنْ تَؤْدِي مَا أَمْرَكَ اللَّهُ تَعَالَى بِهِ مَثْلُ مَا تَحْبُبُ أَنْ يُؤْدِي
عَبْدُكَ مَا أَمْرَتَهُ بِهِ وَأَنْتَ راضٌ عَنْهُ وَكُلُّ شَيْءٍ لَا تَرْضَى بِفَعْلِهِ مِنْ عَبْدِكَ
فَلَا تَرْضَى عَنْ نَفْسِكَ بِفَعْلِهِ فِي تَحْقِيقِ عِبُودِيَّتِكَ اللَّهُ تَعَالَى وَمَعَ ذَلِكَ
فَلِيُسْ هُوَ عَبْدُكَ حَقِيقَةً لِأَنَّكَ اشْتَرَيْتَهُ بِالدرَّاهِمِ وَأَنْتَ فِي الْحَقِيقَةِ عَبْدُ اللَّهِ
لِأَنَّكَ مُخْلوقٌ لَهُ وَهُوَ خَالقُ لَكَ (الثَّانِي) أَنْ تَعْمَلِ الْخَلْقَ بِمَا تَحْبُبُ
أَنْ يَعْمَلُوكَ بِهِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ (لَا يَكُلُّ إِعْانَةٍ

عبد حتى يحب لسائر الناس ما يحب لنفسه) (الثالث) أن تشتعل بالعلم النافع في الواقع وتقسِّي الأمر وهو الذي لو علمت أنه يرقى من صرخة أسبوع لم تشتعل بسواء ومن المعلوم أنه إذا كان كذلك لا تشتعل بعلم النحو والصرف والطب وأمثالها لأنك تعلم أن هذه العلوم لا تنفع في إغاثتك بل تشتعل براقة قلبك ومعرفة صفاتك فتشتعل بتطهيره من الأخلاق الذميمة وعلاقتها الدينية وتحليته بالأخلاق الحسنة ومحبة الحق وتشتغل بالعبادة . يا ولدي اسمع كلمة واحدة وتأمل في حقيقتها واعمل بها تجد فيها خلاصك ونجاتك البوة ، أن أخبرت أن السلطان قاصد زيارتك في هذا الأسبوع مثلاً فأنا أعلم أنك لا تشتعل في هذا الأسبوع بشيء غير إصلاح ما تعلم أن عين السلطان تقع عليه إذا علمت ما ذكرناه تتحققت بالأولى أنه لا يبني لك إلا أن تشتعل بإصلاح ما تعلم أنه محل نظر الله تعالى وهو القلب قال رسول الله صلى الله عليه وسلم (إن الله لا ينظر إلى صوركم ولا إلى أعمالكم ولكن ينظر إلى قلوبكم ونياتكم) وإن أردت أن تعلم علم أحوال القلوب فاطلبه من كتابي (إحياء العلوم) وسائر تصانيفي وهذا فرض عين على كل مسلم وباق العلوم فرض كفاية إلا أن تعلم بقدر ما تحصل به على امتحان الأوامر واجتناب النواهي (الرابع) أن تدخل لبيك من القوت ما لا يزيد على السنة لأن النبي

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِأَزْوَاجِهِ (اللَّهُمَّ اجْعَلْ رِزْقَ آلِ مُحَمَّدٍ كَفَافًا)
وَلَا يَقُلُّ ذَلِكَ لِكُلِّ أَزْوَاجٍ بَلْ قَالَ لِمَنْ لَمْ يَكُنْ لَهُنَّ قُوَّةً الْيَقِينِ
أَمَا مِثْلُ السَّيِّدَةِ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا فَلَمْ يَرْتَبْ لَهَا قُوَّةٌ سَنَةٌ
وَلَا يَوْمٌ . يَا وَالَّذِي جَعَلَ مَا طَلَبْتَ مِنِّي كَبِيرًا لَكَ فِي هَذِهِ الرِّسَالَةِ فَيُنْبَغِي
لَكَ أَنْ تَعْمَلْ بِكُلِّ مَا فِيهَا وَفِي أَثْنَاءِ عَمَلِكَ اذْكُرْنِي بِصَالِحِ دُعَائِكَ
أَمَا مَا طَلَبْتَهُ مِنِّي الْأَدْعِيَةَ فَذَكُورَةٌ فِي الصَّاحِحِ وَتَارِيخِ أَهْلِ الْبَيْتِ
فَاطَّلِبْهَا هَنَاكَ وَأَذْكُرْ لَكَ هَذَا الدُّعَاءَ فَاقْرَأْهُ عَلَى الدَّوَامِ خَصْوَصًا
عَقْبَ الصَّلَوَاتِ وَهُوَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنَ النِّعَمَةِ عَمَّا هَبَّتْ
دَوَامَهَا . وَمِنَ الرَّحْمَةِ شَمَوْهَا . وَمِنَ الْعَافِيَةِ حَصُولُهَا . وَمِنَ الْعِيشِ
أَرْغَدُهُ . وَمِنَ الْعُرَمِ أَسْعَدُهُ . وَمِنَ الْإِحْسَانِ أَتَهُ . وَمِنَ الْأَنْعَامِ
أَعْمَهُ . وَمِنَ الْفَضْلِ أَعْذِبُهُ . وَمِنَ الْلَّطْفِ أَقْرِبُهُ وَمِنَ الْعَملِ أَصْلَحُهُ
وَمِنَ الْعِلْمِ أَقْعُدُهُ . وَمِنَ الرِّزْقِ أَوْسِعُهُ . اللَّهُمَّ كَنْ لَنَا وَلَا تَكُنْ
عَلَيْنَا . اللَّهُمَّ اخْتِمْ بِالْسَّعَادَةِ آجَانَا . وَحَقِيقَ بِالْزِيَادَةِ أَعْمَانَا . وَافْرَنْ
بِالْعَافِيَةِ غَدُونَا وَآصَانَا . وَاجْعَلْ إِلَى رَحْمَتِكَ مَصِيرَ نَاوِمَانَا . وَاصْبِبْ
سِجَالَ عَفْوَكَ عَلَى ذَنْبِنَا . وَمِنْ عَلِيَّنَا يَاصْلَاحَ عَيْوبِنَا . وَاجْعَلْ
الْتَّقْوَى زَادَنَا . وَفِي دِينِنَا اجْهَادَنَا : وَعَلَيْكَ توْكِنَانَا وَاعْتِمَادَنَا : إِلَهُنَا
جَبَّتْنَا عَلَى نَهْجِ الْاسْتِقَامَةِ : وَأَعْذَنَا مِنْ مَوْجَاتِ النَّدَامَةِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ
وَخَفَفَ عَنَا نَقْلُ الْأَوْزَارِ : وَارْزَقَنَا عِيشَةَ الْأَبْرَارِ : وَأَكْفَنَا وَأَصْرَفَ

عاشر الأشرار: وأعتق رقابنا: ورقاب آبائنا: وأمهاتنا من النار
والدين والظالم ياعزى يغفار: يا كريم يا سтар: يا حليم يا جبار. برحمتك
يا أرحم الراحمين: وصلى الله وسلم على خير خلقه محمد والله وصحبه
أجمعين. والحمد لله رب العالمين آمين (خاتمة للمغرب رضي الله عنه)
إعلم أن تصفية القلب لا تتم إلا بطريق الذكر لقوله صلى الله
عليه وسلم (إن القلوب تصدأ كم يصدأ الحديد وجلاؤها ذكر الله
تعالى) ثم إن الله ذكر إما باللسان وإما بالقلب فذكر اللسان لتحصيل
ذكر القلب وذكر القلب لتحصيل المراقبة وأقرب التصفية للقلب
الاشتغال بذكر الطريقة النقشبندية وهو الذكر باسم الذات أو
بالنفي والإثبات وكيفية ذكر اسم الذات أن يتلفظ الذكر بلسان.
القلب بلفظة (الله) لأن القلب كله لسان وكله سمع وكله بصر وأما
كيفية ذكر النفي والإثبات فهي أن يتلفظ الذكر بلسان القلب
ـ (لا إله) نافيا بها جميع تسلقات القلب عما سوى الله ثم يتلفظ
بلسان القلب بـ(إلا الله) مثبتا بها وجود وحدانية الحق فيه فإذا ذكر
الذacker هذين الاصفين بهذه الكيفية تحصل له صفة القلب وزكاء
النفس ويكون عارقا بالله تعالى واصلا إليه: ويقدم وظيفة الذكرية
على سائر العبادات بعد القراءة ورواتبها في جميع الأوقات إلى أن
يحصل في قلبه ملائكة حميدة وبعد ذلك يجوز له جميع الفضائل من

العيادات لأنَّه عرف طريق الاستفاضة من الله وعرف طريق التقرب إليه

فذكر الله أحسن في الطريق
من الورد المرتب للصلوة
وأحسن من قراءة قول حق
لأنَّ الذكر يخلِّي صدأ قلب
ويرفع عنه كل الحاجيات
وجاهد في جميع الوقت والزم
بذكر الله تشهد واردات
توجه للاله ودع سواه
وراقب وارتقم للعماليات
(والمراقبة) وهي رؤية جناب الحق سبحانه وتعالى بين البصيرة

على الدوام مع التعظيم وهي أقرب الطرق إلى الله تعالى من حيث
التقارب إليه كاً قيل القصد إلى الله عز وجل بالقلوب أبلغ من حركات
الأعضاء في الأعمال بالصلوة والسلام والأذكار والأوراد ونحوها
لأنَّ صاحب المهمة العالية لا يزال عاملاً بقلبه وإن لم تساعده على
الأعمال جوارحه فهو يكون داعماً في التقرب وأبداً في التحجب ثم
اعلم أنَّ الذاكِر إذا بلغ مرتبه المراقبة ثبتت له وحدة الوجود الإلهية
وتحقق بدوام العبودية فإذا داوم على المراقبة ترقى إلى مرتبة المشاهدة
بأنَّ يكشف له بين البصيرة أنَّ أنوار وجود وحدة الذات الإلهية
محيطة بجميع الأشياء وأنَّه تعالى متجلٍ بصفاته وأسمائه في مصنوعاته
ويحسب استعداد المشاهدين يصير الابتهاج بأنوار الربوية
والاستكشاف بأسرار الأحادية (اعت في شهر رجب سنة ١٣٢٧)